

# "NOSOTRAS"

Organo de prensa de la Unión de Mujeres "Carmen Lyra"

San José, Costa Rica, octubre de 1951

Directora: Flora Carvajal

VALE \$ 0.25

## 57 MIL FIRMAS

presentará Costa Rica, en la Gran Cruzada Mundial por un Pacto de Paz

Habiendo aceptado Guatemala el reto de los ticos en la gran campaña de firmas por un Pacto de Paz, nos corresponde a los costarricenses alcanzar para el 31 de Octubre próximo la cantidad de CINCUENTA Y SIETE MIL FIRMAS como mínimo para ganar la emulación fraternal con el pueblo guatemalteco.

Dentro de las bases acordadas entre los dos pueblos hermanos, nuestras organizaciones populares en todo el país, están activando intensamente el trabajo de recolecta de firmas por un pacto de paz. En todas las fábricas, talleres, colegios, fincas, barrios y pueblos circulan los pliegos de firmas, despertando la conciencia de todos los hombres y mujeres que se unen en la gran cruzada de la Paz, para salvar a la humanidad del desastre de una tercera guerra mundial.

La Unión de Mujeres Carmen Lyra, llama a todas las mujeres costarricenses a dar su apoyo a esta noble campaña, porque hoy por hoy, el primer deber de todas las mujeres del mundo es el de rescatar nuestros hogares del incendio pavoroso de la guerra atómica que preparan los traficantes de armas y los imperialistas que pretenden una vez más sembrar en el mundo el hambre, la miseria y el dolor.

Fortalezcamos las trincheras de la Paz! aportando miles y miles de firmas, que representen el repudio de los costarricenses contra la política guerrillista de los gobiernos que tratan de arrollarnos hacia los campos de exterminio y de muerte, preparados para defender los millones del imperialismo.

# Es justa y correcta la posición del Irán al haber realizado la nacionalización del petróleo

Obró con el mismo derecho con que hizo México en 1938.—En esa oportunidad el gran presidente Roosevelt no dió oídos a las instancias de hacer uso de la fuerza y respetó el acto de soberanía de México.—Inglaterra se coloca fuera de la causa democrática al amenazar a un pueblo que reivindica sus derechos al subsuelo.—Dice el ex-presidente Lázaro Cárdenas

"Es justa y correcta la posición del pueblo de Irán al haber realizado la nacionalización del petróleo. Obró con el mismo derecho con que lo hizo México en 1938.

"La actitud hostil de Inglaterra hacia Irán y la amenaza de una intervención armada deben ser impedidas por todos los países amantes de la justicia y de su soberanía. Inglaterra se coloca fuera de la causa democrática al amenazar a un pueblo que reivindica sus derechos al subsuelo.

"Me parece que es de utilidad la intervención amistosa de los EE. UU. en un caso tan delicado como el de Irán, que puede convertirse en un conflicto armado de graves consecuencias para el mundo.

"El pueblo iraníes está; defendiendo su soberanía con la fuerza moral y legal que le asiste y es indudable que persistirá en tan viril actitud".

El Gral. Lázaro Cárdenas, reivindicador de los derechos de México a los recursos de su propio subsuelo, comentó del siguiente modo la expropiación ejemplar decretada por él en marzo de 1938:

"México sufrió por largos años la intervención de las compañías extranjeras con la explotación de sus yacimientos petroleros, y fueron las propias compañías, al reincidir en su actitud altanera y de desobediencia a las disposiciones legales, las que dieron oportunidad al gobierno para decretar la expropiación, que se realizó con la solidaridad y el apoyo del pueblo.

"México no tuvo la amenaza de la intervención armada, pero fué, sí, fuertemente presionado por una intensa campaña de prensa y por serias restricciones comerciales que pusieron en juego las compañías extranjeras. No obstante las privaciones que sufrió, el pueblo supo

resistirlas con dignidad y decoro.

"El gobierno del Presidente Roosevelt no dió oídos a las instancias de hacer uso de la fuerza y respetó el acto de soberanía de México. Los pensamientos democráticos del presidente Roosevelt se elevan hoy más ante la actitud del gobierno de Inglaterra en el caso de Irán."

## CARTA A MOSSADEGH

El ex Presidente Lázaro Cárdenas dió a conocer, además, el texto de una carta que dirigió el 22 de junio pasado al Primer Ministro de Irán, Mohamed Mossadegh:

"La radio ha transmitido a México y a todo el mundo la decisión de vuestro gobierno decretando la expropiación de la industria petrolera para ponerla en manos de un organismo nacional.

"Tal acto, revelador del patriotismo de vuestro pueblo, se agiganta al sostener con energía sus derechos de soberanía ante las amenazas de los intereses imperialistas, que no quieren ceder a pesar de la razón que asiste a los países que reclaman el beneficio de sus propios recursos naturales. Sin embargo, la justicia va imponiéndose, y hoy toca a Irán reivindicar su riqueza petrolera que le permitirá desarrollar su economía.

"México reivindicó en 1938 la industria petrolera que explotaban compañías inglesas y norteamericanas, y desde entonces la dirigen con éxito elementos mexicanos.

"Un numeroso grupo de mexicanos se permite hacer patente, por vuestro conducto, al pueblo de Irán, su admiración y sus congratulaciones. Reciba vuestra excelencia las expresiones de mi amistad".

Tomado de la revista Tiempo No. 19

## DOS PROVINCIAS: LIMON Y GUANACASTE SE ENTREGARAN A LAS COMPAÑIAS PETROLERAS

Está tramitándose en la Cámara de Diputados una contratación petrolera que no es otra cosa que un atentado escandaloso contra las riquezas de nuestro pueblo y contra la soberanía nacional.

Le son entregadas a un monopolio yanqui, por medio siglo, dos provincias enteras, las de Guanacaste y Limón, para que las explote a su voluntad. Puede la Compañía sacar el petróleo y llevárselo; puede usar las maderas de los bosques gratuitamente; puede usar la piedra, la arena, la arcilla y todos los materiales que necesite, también gratuitamente. Puede importar y exportar sin pagar derechos. Puede apropiarse de los baldíos nacionales. Puede expropiar a los finqueros de ambas provincias si lo cree necesario, como si ella fuera un organismo del Estado. Puede meterse en las propiedades privadas y crear servidumbres. Puede hacer ferrocarriles y explotarlos sin pagarle nada al Estado. Puede tender líneas telefónicas y telegráficas, también sin pagar nada. Ni siquiera las Municipalidades de esas desamparadas provincias del país van a tener derecho a cobrar impuestos al pulpo para resolver los graves problemas de sus respectivas poblaciones.

En resumen: que se lleva nuestro petróleo, paraliza y arruina a dos provincias; hace uso gratuito de todo lo que nuestro pueblo ha logrado construir en varios siglos de lucha con la Naturaleza; y se nos convierte en una fuerza política que antes de poco tiempo tendrá capacidad hasta para nombrar Presidente de la República.

Tal es el contrato petrolero que está tramitando la Asamblea Legislativa.

**Ayudemos**  
a los trabajadores que preparan la  
**Conferencia Nacional**  
**Agrícola y Campesina**  
para el mes de diciembre

## Calero, trabajador del banano

Por Pablo Neruda

No te conozco. En las páginas de Fallas leí tu vida, gigante oscuro, niño golpeado, harapiento y errante.

De aquellas páginas vuelan tu risa y las canciones entre los bananeros, en el barro sombrío, la lluvia y el sudor. Qué vida la de los nuestros, qué alegrías segadas, qué fuerzas destruidas por la comida innoble, qué cantos derribados por la vivienda rota, qué poderes del hombre deshechos por el hombre!

Pero cambiaremos la tierra. No irá tu sombra alegre de charco en charco hacia la muerte desnuda. Cambiaremos, uniendo tu mano con la mía, la noche que te cubre con su bóveda verde.

(Las manos de los muertos que cayeron con éstas y otras manos que construyen están selladas como las alturas andinas con la profundidad de su hierro enterrado).

Cambiaremos la vida para que tu linaje sobreviva y construya la luz organizada.

## Si tenemos que hablar de política

Los periódicos de las empresas viviendo popular, denunciar los mí-comerciales pueden darse el lujo seros salarios que ganan las mu-de gastar sus páginas en publicar jeres en las fábricas, en las fin-aventuras, crucigramas y seccio-cas, etc. etc.

nes de belleza, recetas de cocina y de modas. Pero nuestro humilde y ¿Qué será más importante, pu-pequeño periódico de cuatro pági-blicar una receta de cocina o de-nunciando por el esfuerzo de nunciarnos estos terribles problemas todas las compañeras, no puede que sufre el pueblo trabajador? darse esos lujos. Decimos esto por-que algunas lectoras de NOSOTRAS que tenemos el derecho del vote- nico han dicho que en este perió-dico sólo se habla de política, nada Mientras la prensa diaria guarda más. Nos ha interesado esa crítica silencio sobre los más interesantes y por eso nos permitimos contes- tar el juicio de esas lectoras. problemas nacionales e internacio- nales, dando espacio a las noticias

Es verdad: tenemos que hablar que les representan muchos miles mucho, mucho de política en estos de colonos, nosotras, en el limitado tiempos que corren. Hablar de po-espacio de nuestro humilde perió- lítica para nosotras significa ex-dico tenemos que aprovechar el plicar a las mujeres el grave y ter- tiempo en despertar la conciencia rrible problema de la guerra; ha- del pueblo, que muchas veces por- blar de política significa, explicar estar haciendo un crucigrama, no al pueblo las causas y razones del se da cuenta de que le están roban- encarecimiento de la vida; hablar do las grandes riquezas eléctricas; de política es para nosotras denun- o petroleras y con ellas su liber- ciar los graves problemas de la tad y su dignidad.

## 25, 26 y 27 de enero Conferencia Nacional

La directiva Central de la UNION DE MUJERES CARMEN LYRA acuerdo fijar la fecha del 25, 26 y 27 de Enero de 1952, para celebrar la CONFERENCIA NACIONAL DE LA UNION DE MUJERES.

La agenda de la Conferencia es la siguiente:

- 1 El movimiento femenino popular y la lucha por la Paz
  - 2 Informe autocrítico del trabajo realizado por la Unión de Mujeres Carmen Lyra
  - 3 La situación política nacional
  - 4 El programa de la Unión de Mujeres Carmen Lyra
  - 5 Estatutos de la Unión de Mujeres Carmen Lyra
  - 6 Elección del Comité nacional
- Están ya en preparación todos los materiales que serán estudiados y discutido por todos los comites de nuestra organización

## Hambre, miseria y desolación dejan las Compañías Petroleras en el Irán

Reproducimos a continuación parte de un artículo escrito por Andrew Roth, publicado en "The Nation", revista americana, para que nuestros lectores vean claramente el caso del Irán, bajo la denominación de las Compañías Inglesas Petroleras.

"Al abandonar la ciudad de Teherán, nos asombró el aspecto empobrecido y muerto de los campos. En el viaje por el ferrocarril, que duró todo el día, dirigiéndonos hacia el Sur, nuestro tren se veía asaltado en todas las estaciones por campesinos hambrientos —no por mendigos profesionales— quienes gritaban "khanna, khanna!" (comida, comida—) tratando desesperadamente de vender flores silvestres por unos cuantos riales (un rial equivale a unos pocos centavos de dólar).

No obstante que el país está poblado solamente por quince millones de habitantes, en una superficie que es tres veces mayor que la de Francia, apenas una décima parte de la tierra cultivable se encuentra bajo cultivo; la gran mayoría de los campesinos son arrendatarios y se encuentran siempre agobiados por sus deudas, que se ven imposibilitados de incrementar la producción de las tierras para lograr mejores condiciones de vida. En el lejano Sur la desintegración económica es absoluta, excepto en lo que se refiere a las refinerías y campos petroleros de propiedad británica. Cerca de la mitad de la población ha abandonado la ciudad portuaria de Bushire, la cual se muere por falta de un ramal ferrocarrilero".

«No habrá guerra si los pueblos toman en sus manos la causa de la Paz y la defienden hasta el fin, desenmascarando los manejos de las fuerzas que están interesadas en la guerra y que tratan de arrastrar a los pueblos a una tercera guerra mundial»

## Se organizan las mujeres en Alajuela, Heredia y Turrialba

El movimiento popular femenino representado por la Unión de Mujeres "Carmen Lyra" se va consolidando poco a poco en todo el país. Durante las últimas semanas hemos logrado constituir Comités de la Unión, en las provincias de Heredia y Alajuela y en la ciudad de Turrialba. Numerosos grupos de mujeres se han reunido en esos lugares, para conocer el programa de la Unión de Mujeres "Carmen Lyra" y para conocer la forma de trabajo y de organización de este movimiento. Enteradas de los fines que persigue la Unión, las mujeres han dado todo su apoyo y entusiasmo, procediendo a elegir los Comités responsables del trabajo y de la dirección en cada lugar. Es así como ya nuestra organización cuenta con Comités en Turrialba, Heredia y Alajuela, dispuestos a trabajar intensamente en todos los sectores populares que aspiran a conquistar una vida más noble y más justa para el pueblo costarricense.

Desde las columnas de "NOSOTRAS" presentamos un fraternal saludo a las compañeras que integran estos nuevos comités en cuyas manos tendrán éxito todas las tareas que tenga que realizar la UNION DE MUJERES CARMEN LYRA, en Alajuela, Turrialba y Heredia. Salud, compañeras!

## COMPAÑERA:

Ingrese a la UNION DE MUJERES «CARMEN LYRA». Apoye el auténtico movimiento femenino popular costarricense

## Altos sueldos para los empleados municipales: Moscas, zancudos y nada de agua para los barrios del Sur

He aquí en números claros y redondos los milagros que ha hecho la actual Municipalidad de San José.

Comparación entre los años 1947 y 1951

|                                | 1947        | 1951        |
|--------------------------------|-------------|-------------|
| Presupuesto Municipal          | ₡ 3.000.000 | ₡ 5.000.000 |
| Ingeniero Jefe                 | 1.080       | 2.200       |
| Ingeniero Vías Públicas        | 800         | 1.400       |
| Cartida para contabilidad      | 84.540      | 187.850     |
| Auditor                        | 800         | 2.200       |
| Presupuesto para Auditoría     | 32.540      | 63.050      |
| Departamento Legal-Procuroador | 300         | 2.000       |
| Sub-Jefe                       | 300         | 1.000       |

La Municipalidad de 1947 contaba solamente con dos ingenieros, la actual se da el lujo de tener catorce ingenieros que ganan sueldos entre mil y dos mil colones.

La Municipalidad de 1947 atendía el Departamento de Contabilidad con 21 empleados y la actual elevó el número a 34 empleados.

Además ahora nos damos el lujo de tener un ingeniero especial que gana MIL COLONES MENSUALES, para que atienda con numerosa cuadrilla el arreglo de los parques en el centro de la ciudad, para que los turistas y gentes elegantes aspiren el perfume de las delicadas flores.

Ante esta situación se impone ya un movimiento popular de todos los contribuyentes y vecinos pobres de la capital, para exigir a los señores regidores un programa municipal, que se ajuste a las necesidades de los barrios que sufren diariamente las más terribles dificultades debido a la falta de agua y falta de sanidad en esos sectores abandonados y donde viven miles de ciudadanos que tienen derecho a reclamar a la Municipalidad la solución de esos graves problemas sanitarios.

### Pedimos que se organicen ya las oficinas de empadronamiento para las mujeres

En reunión celebrada por nuestra agrupación en la ciudad de Heredia surgió una vez más el problema de cómo hacer para empadronarse. Las mujeres de Heredia, como las de todas partes, están interesadas en votar pero la inmensa mayoría de ellas no tiene ni los conocimientos ni los medios para hacerlo. Si así continúan las cosas, como ya lo dijéramos en notas anteriores, el derecho de votar para las mujeres no pasará de ser una "amable idealidad", excepto para aquellos que simpatizan con el campo oficialista.

La compañera delegada de la U. M. C. L. que asistió a la reunión de Heredia expresó que dos clases de actividades deben desplegarse sin pérdida de tiempo. La

primera, debe consistir en movilizar por todos los medios posibles a las mujeres de la provincia exigiendo del Registro Electoral la apertura de oficinas de empadronamiento en todas las localidades, especialmente en la cabecera de provincia; la segunda, debe consistir en dar instrucciones sencillas y precisas a las mujeres para que llenen los requisitos necesarios al empadronamiento.

Nuestra agrupación, respondiendo a las inquietudes de todas sus afiliadas en los diferentes lugares del país y en general al deseo de todas las mujeres de adquirir de veras el derecho de votar, organizará una campaña nacional para obligar al Registro a establecer oficinas de empadronamiento.

## Diagnóstico: Hambre y parasitosis

Destacamos a continuación la trágica y vergonzosa denuncia que en La Prensa Libre, hizo el doctor D. Marcial Fallas V., acerca del pavoroso problema de la mortalidad infantil:

"Estoy seguro de que gran número de niños enfermos de los que diariamente atendemos los médicos pediatras, podrían agruparse bajo el diagnóstico de HAMBRE Y PARASITOSIS. La mala alimentación y la parasitosis son los grandes problemas que deben resolverse en Costa Rica a la mayor brevedad si se quiere disminuir notablemente la mortalidad infantil en Costa Rica".

No es la primera vez que un médico denuncia esta trágica realidad. Lo han dicho en todos los tonos Peña Chavarría, Sáenz Herrera y muchos otros más. Pero la mortalidad infantil sigue su marcha... a pesar de todas las Semanas del Niño, a pesar de toda la filantropía de las damas blancas y de los señores leones...

Los pedagogos oficiales guardan silencio y se ponen a construir castillos en el aire... Los economistas se ufanan de tener una moneda sana... de tener sobrantes de millones en los bancos y de pagarles millones de colones a los pobrecitos capitalistas americanos. Gastamos millones de colones en construir un nuevo aeropuerto para servicio del imperialismo yanqui; les regalamos a las compañías extranjeras la riqueza de nuestro petróleo y de nuestras fuerzas eléctricas; los banqueros ganan sueldos de seis mil colones mensuales, los especuladores aumentan los precios de la leche, la mantequilla y la carne.

Miles de niños yacen en los hospitales y en los ranchos oscuros y sucios, víctimas de la miseria y del hambre. Así están forjando los genes de nuestra economía el futuro de la Nación.

## Reconocen los yanquis la matanza en Koesong

El jueves 13 de setiembre apareció en "La Nación" el siguiente mensaje de la INS: "Informóse en el Tribunal Coreano que 517 hombres, mujeres y niños fueron muertos por las tropas del Gobierno Sur coreano en la "Matanza de Koesong" el pasado febrero.

El Gobierno surcoreano previamente había anunciado (tratando de restar importancia a los hechos) que el número de aldeanos muertos por negarse a cooperar con las tropas surcoreanas en territorio infestado de guerrillas comunistas se elevaba a 287.

Los residentes de la aldea, aproximadamente a 160 kilómetros al noroeste de Pusán fueron asesinados por un batallón del ejército surcoreano (con oficialidad yanqui) porque no cooperaban con el ejército surcoreano y sí lo hacían con los insurgentes". Hasta aquí el despacho de la agencia noticiosa yanqui.

Dos hechos revela este macabro mensaje: de una parte, la brutal y salvaje represión que ejercen en Corea los apóstoles de la "democracia occidental", los representantes de la llamada "civilización occidental"; de otra parte, que el pueblo de Corea, no sólo en el norte sino también en el sur, apoya unánimemente al Gobierno de la República Popular de Corea, pues otra explicación no tiene el hecho de que una aldea entera, a 150 kilómetros al noroeste de Pusán, se negara a cooperar con los sicarios de Signman Rhee, y sí lo hiciera con los guerrilleros rojos.

## Rescatemos nuestro petróleo y nuestras fuerzas eléctricas de la voracidad de las compañías imperialistas

# El primer deber que tenemos hoy todas las madres del mundo, es el de rescatar nuestros hogares del desastre de una Tercera Guerra Mundial

Declara la señora doña Lilly de Solís, quien ha conseguido 850 firmas por un Pacto de Paz



Doña Lilly de Solís

La señora doña Lilly de Solís es la mujer que más brillantemente se ha destacado en la tarea de recoger firmas por un Pacto de Paz. Este formidable trabajo realizado por una mujer ama de casa, que tiene que atender todos los quehaceres que demanda el hogar, es prueba evidente de la conciencia pacifista que se está levantando en los sectores femeninos populares, que ya han

llegado a comprender, que hoy por hoy el primer deber de todas las mujeres es el de rescatar los hogares de los horrores de una tercer Guerra Mundial.

Las 850 firmas conseguidas por la señora Lilly de Solís, significan que ya la causa de la Paz, está en las manos y en el corazón de las mujeres conscientes que saben que el porvenir de sus hijos no depende solamente de los cuidados maternales, sino que está ligado al porvenir de todos los pueblos del mundo, amenazados hoy por las posibilidades de una guerra atómica.

Sabemos que a la par de doña Lilly de Solís, muchas otras mujeres se han destacado en la campaña de firmas por un Pacto de Paz; esto quiere decir que la causa de la Paz, se salvará, porque miles y millones de mujeres como la señora de Solís, en todas las naciones del mundo están decididas a impedir que uno solo de sus hijos, sirva de carne de cañón en la guerra que pretenden desencadenar los traficantes imperialistas.

## Esos estañones son puro cuento...

Exhibe la honorable Municipalidad de San José, nueve estañones pintados y relucientes en la plaza de la Artillería, para demostrar a los ciudadanos los magníficos servicios de cañería que está prestando a los vecinos de la capital.

Esta propaganda no puede ser más burda; ni siquiera como propaganda comercial puede servir.

Por qué pretende la Municipalidad sorprender en esa forma el criterio de las gentes?

Bien sabemos todos y lo saben los señores municipales de San José, que hay miles de per-

sonas que viven en los barrios pobres, que no tienen el privilegio de gozar ni siquiera de medio estañón de agua al día.

Centenares de familias de los barrios del sur tienen que levantarse a las tres de la mañana para conseguir unos pocos baldes de agua para los menesteres más urgentes de la casa. Y para poder bañarse siquiera una vez por semana, tienen las gentes que pagar una peseta en los lavaderos municipales en donde los sábados y domingos no se permite a las mujeres lavar ni las mantillas sucias de los niños.

## Carmen Lyra, portavoz de su pueblo

Escribe Adela de Sáenz

Un escritor, cuando lo es de verdad, es un portavoz de su pueblo.

Las gentes sencillas piensan bien cuando piensan que un escritor ha de ser más inteligente, ha de ver y penetrar mejor la realidad de las cosas y de los hombres que el común de las gentes.

Este penetrar y ahondar en la vida misma, es inteligencia y es amor.

Un escritor ve más, no sólo porque sabe penetrar lo oculto, sino porque pareciera que los seres y las cosas se abren para él y le muestran su secreto, porque él sabe amarlas.

Y una vez que el escritor ha penetrado en las oscuras profundidades donde se oculta la verdad, como en el fondo de la mina el metal precioso, ha de mostrar a los demás eso que ha visto, que ha encontrado.

Y, sin embargo, muchos que escriben callan, o tergiversan la verdad. Algunos porque no la alcanzaron, porque les ponen venda en los ojos los prejuicios, los mezquinos intereses, la vanidad, sobre todo, la vanidad! Otros, porque la traicionan y al traicionarla traicionan a su pueblo, a su tiempo, así mismos. Cambian su primogeneratura por un plato de lentejas.

Costa Rica ha tenido escritores de los unos y de los otros: de los que están cegados, de los que ven y callan para medrar y de los que dicen su verdad aunque, como profetizara Martí, se queden solos.

Nuestra Carmen Lyra fue de estos últimos. Desde muy joven entrevió la verdad, la terrible verdad de la injusticia social. Vislumbra el por qué de la miseria, del vicio, de los dolores del pueblo. Siente como en propia carne esos dolores, porque ella, como pocos, ama a su pueblo, que trabaja, que se agota, que busca y quiere el bien sin hallarlo. Y ella busca y encuentra su verdad y la dice con valentía y con amor.

Esta verdad se transforma en su fe nueva: el vislumbre de lo que vendrá, del porvenir glorioso de los explotados, de los humildes, y con ellos de la humanidad toda, la reconcilia con la vida, le da fuerza y energía para luchar, para bregar hasta el fin.

Y se quedó sola. Ella que pudo ser la niña mimada de nuestros círculos intelectuales; que pudo haber andado de congreso en congreso y de representación en representación, por Europa y por América, que pudo, en una palabra, haber vivido la vida regalona de los que callan y escriben cositas inócuas, de los que venden su pluma a los poderosos, a la mentira y a la iniquidad, se quedó sola.

¿Sola? . . . No. Se quedó con su pueblo. Y el pueblo sencillo, el pueblo que es la patria que ella quiso tanto, la irá comprendiendo cada vez mejor; irá penetrando cada vez más el sentido de su vida y de su lucha; ahondará en su pensamiento y seguirá la senda que ella le señaló, convencido de que ella veía bien, porque su inteligencia era excepcional y muy grande su corazón.

Ella veía bien, y esta visión fue, estemos seguros, la última que alentó su espíritu, el porvenir brillante, digno, grandioso, que espera a nuestro pueblo, y con él, a todos los pueblos de la tierra.

En aras de este porvenir sacrificó ella su bienestar y su vida. Su obra es piedra miliaria en el camino que lleva a él. Que su ejemplo nos aliente siempre, para seguir adelante, hasta alcanzarlo en toda su plenitud.

14 de Mayo de 1951